

# HERALDO de TARRAGONA

Diario político, órgano del Partido liberal conservador de la provincia

AÑO VI

REDACCION  
REDING, NUM. 3, 1.<sup>o</sup>  
ADMINISTRACION  
FORTUNY, 4, IMPRENTA

Tarragona: Sábado 24 de Octubre 1908

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En la capital CINCO pesetas trimestre, á domicilio.—  
en el resto de España, CINCO pesetas trimestre.—Número  
sueldo 10 céntimos.—Anuncios, comunicados y esquelas  
mor norias á precios convencionales.—La correspondencia  
al director.—No se devuelven los originales.

N.º 1708

## Protestas sin fundamento

Comenzó anteayer en el Congreso el debate sobre el proyecto de ley de fomento de las industrias y comunicaciones marítimas, pronunciando un buen discurso sobre la pesca el joven diputado conservador Sr. Moral. A pesar de lo trascendental de la materia y de lo interesante del discurso, el salón de sesiones estuvo vacío. La cosa es por todo extremo lamentable, pues ese desdén aparente de las Cámaras para los asuntos que no revisten, ni pueden revestir, aspecto político, explotado por periódicos y propagandistas que no los desdennan menos, mantiene entre el país y el Parlamento un divorcio perjudicial.

Pero ni esto es nuevo, ni de la culpa que en ello haya, puede declararse á nadie exceptuado. Eso es de siempre y de todos, y no exageraríamos si dijéramos que lo mismo, poco más ó menos, ocurre en todas partes. Está en la naturaleza de las cosas, que por confianza en los que entendemos una determinada materia especial, ó por inevitable indiferencia hacia lo que directamente no nos incumbe, se desatienda lo que no apasiona ni excita sentimiento alguno, y esa es la causa de un fenómeno lamentable, pero humano y universal.

Y lo que, por consiguiente, procede ante ello, es que los que entiendan de esas materias acudan á analizarlas, sin cuidarse de la galería, porque el interés público que en esas discusiones se atraviesa quede servido, porque si frente á ese escaso interés que en el mundo parlamentario producen esas cuestiones, se hubiera de desistir de tratarlas y resolverlas, el daño sería mucho mayor y más positivo, puesto que se quedarían sin resolver muchísimos, casi todos los problemas que de veras afectan al interés nacional.

Pero hay oradores que pretenden que se les declare de curso forzoso y que no se resignan á hablar sin público, y de aquí las resistencias que se oponen á que continúe la normalidad de la vida parlamentaria, bajo el pretexto de la ausencia del presidente del Consejo.

Con razón censura «El Mundo» á los que tal hacen, no sólo por lo que perjudiquen á la causa pública, sino por el ridículo en que á sí mismo se colocan, declarando indispensable, para que el Parlamento viva y funcione, la presencia del Sr. Maura. (No se comprende que eso es altamente bufó en los que, á la vez, niegan al presidente del Consejo toda buena condición de gobernante.)

No. Por la ausencia del Sr. Maura, puede pasar que se interrumpa la discusión del proyecto de régimen local, puesto que él ha venido manteniéndola en nombre del Gobierno, y ahora precisamente se han de discutir puntos fundamentales de la reforma; pero no hay razón para que no sigan discutiéndose

otros proyectos como el de industrias y comunicaciones marítimas, y como el de alcoholes, cuyo dictamen quedará pronto presentado.

## Los Reyes en Cataluña

Barcelona, 23.

### Llegada del tren

El tren regio llegó á las tres y media en punto, hora anunciada oficialmente.

La banda del batallón cazadores de Mérida dejó oír los acordes de la Marcha Real y el público prorumpió en aplausos y vivas que no cesaron durante mucho rato.

Al descender del coche las Reales personas el Rey revistió la compañía de cazadores, mientras el alcalde accidental señor Puig y Alfonso saludaba á la reina Victoria en nombre de la ciudad y le entregaba un precioso ramo de orquídeas, rosas, jazmin blanco y hojas de begonia, cubierto en uno de sus lados con una gasa color de rosa y atado con cintas de los colores de las banderas nacional y catalana.

La Reina, en lengua castellana, con un dejo extranjero, agradeció vivamente el obsequio, poniéndose acto seguido en marcha la comitiva, no sin que antes S. M. la Reina levantara la cabeza y saludara sonriente y agitando un pañuelo blanco á las señoras de los balcones de la calle de Aragón que desde el andén se veían.

El avance se hacía costoso y los empujones lo mismo que los aplausos y vivas, se sucedían unos á otros.

La Reina Victoria vestía traje azul eléctrico y sombrero del mismo color y gaban de pieles y D. Alfonso uniforme de capitán general del arma de caballería.

D. Alfonso se hallaba sonriente y en su rostro se leía una satisfacción honda por la ovación que á ambos se les tributaba.

Una representación de las damas de Barcelona ofreció sus respetos á la Reina antes de llegar á la escalera del apeadero. D.ª Victoria se hallaba sumamente conmovida.

Mientras subían la escalera y sobre todo al aparecer en el vestíbulo se reprodujo la ovación y los vivas á España, á los Reyes y al Sr. Maura fueron muchísimos.

### La comitiva

Al aparecer á las 3:25 SS. MM. en el portal del apeadero, un aplauso ensordecedor y unánime resonó en la plaza, seguido de vivas al Rey y á la Reina que dominaban los acordes de la Marcha Real interpretada por las bandas.

El momento aquel, fué solemne, indescriptible. Los balcones de los edificios próximos atestados de espectadores, señoritas en su mayoría, que no cesaban de aclamar á los Reyes y saludarles con el volar de sus pañuelos.

En plaza, un público que llevado de su entusiasmo ávido por contemplar de cerca á las Reales personas, desafiaba el peligro de ser atropellado por los caballos de la Escolta y de los guardias y no cesaba en sus vitores y aclamaciones.

La Reina, emocionadísima, saludaba sonriente. D. Alfonso correspondía también con saludos á las afectuosas demostraciones de entusiasmo que sin cesar se repetían.

D. Alfonso y D.ª Victoria subieron al coche de la Real Casa, que se les había preparado, tomando asiento en el mismo el alcalde accidental de esta ciudad, Sr. Puig y Alfonso.

Inmediatamente organizóse la comitiva, á la que precedían, en un carruaje, el jefe superior de la policía, señor Díaz Guijarro; el inspector general, señor Muñoz, y el secretario señor de Juana.

En primer término figuraban una sección de ciclistas del cuerpo de seguridad y otra del escuadrón del mismo.

Batidores de la guardia municipal.

Gobernador civil.

Batidores de la Escolta Real y una sección de la misma.

Coche de los Reyes, precedido del correo, señor Perelló.

Junto á la rueda delantera del lado derecho iba á caballo el capitán general, señor Linares, figurando en el mismo lado el jefe de carrera, marqués de Sotomayor, y el gobernador militar.

Al costado izquierdo del coche real iban el caballero mayor don Joaquín Pefarredonda, el jefe del cuarto militar del Rey, señor Echagüe, y el segundo jefe de la Escolta, teniente coronel señor Serrano.

Detrás del carruaje marchaban los ayudantes de S. M., señor Milans del Bosch, condes de Grove y de Aybar y barón de Casa Balbino, y el resto de la Escolta.

Seguía un carruaje ocupado por los señores Maura y duque de Sotomayor.

Otro en el que iban la duquesa de San Carlos y el duque de Santo Mauro, y un tercero ocupado por el doctor Alabern y el inspector de los Reales Palacios, Sr. Palomino.

A continuación, en los demás carruajes, iban las autoridades de esta capital.

### El paso de la comitiva

Fué una continuada ovación desde el apeadero hasta la Capitanía general.

En el paseo de Gracia las reales personas fueron aplaudidas y vitoreadas por el numeroso público que ocupaba ambos paseos.

Todos los balcones de los edificios de aquel paseo estaban llenos de espectadores, especialmente señoritas, que aplaudían á los Reyes, saludándoles con el pañuelo.

D. Alfonso y D.ª Victoria, visiblemente emocionados, correspondían afectuosamente á las demostraciones de entusiasmo y cariño de que eran objeto.

La regia comitiva atravesó la plaza de Casaluña por el paseo diagonal, en el que se había situado una doble fila de automóviles, ocupados por distinguidas familias de esta capital, que tributaron una entusiasta acogida á los monarcas.

En los balcones del hotel Continental y en los de «El Globo», que estaban atestados de señoritas, se hicieron calurosas ovaciones á los Reyes, que correspondieron con inclinaciones de cabeza y saludando D.ª Victoria.

Esta seguía siendo vitoreada y arrancando exclamaciones de admiración.

El kiosco de Canaletas estaba coronado por muchos curiosos, que se subieron allí para ver mejor.

A los lados del andén central había doble muralla de gente, que vitoreaba y aplaudía también á los Reyes.

El entusiasmo en el público no decaía.

Los balcones de «El Siglo» ofrecían magnífico aspecto; el público aplaudía en ellos entusiasmado.

También fueron ovacionados los monarcas desde los balcones del palacio del marqués de Comillas, ocupados por aristocráticas familias.

Las campanas de la parroquia de Belén fueron echadas al vuelo al pasar los Reyes.

Los balcones de la Rambla de las Flores se hallaban como los de toda la carrera, atestados, predominando el bello sexo, que lucía elegantes «toilettes».

El público era tan numeroso en la calle, que llenaba por completo los arroyos, aceras y parte del paseo central.

Varias floristas, llevadas de su entusiasmo intentaron atropar ramos de flores al carruaje que ocupaban los Reyes, mostrándose muy apesadumadas de que no se les permitiera.

No obstante una de ellas consiguió lanzar un ramo de gardenias, que cogió el Rey.

En las Ramblas del Centro y Santa Mónica se reprodujeron las ovaciones, pero en donde alcanzaron un límite imposible de describir, fué en las calles del Dormitorio de San Francisco y Ancha.

Con no pocas dificultades siguió la comitiva regia hasta la plaza de la Merced, entre los aplausos y vitores de la multitud.

El presidente del Consejo de ministros, don Antonio Maura fué también muy aplaudido y vitoreado, durante el trayecto como lo había sido á la salida del apeadero.

### En palacio

Poco antes de la llegada de SS. MM. se instaló en Palacio un zaguante de alabarderos que presta el servicio de la guardia interior.

A las tres de la tarde llegó á la Capitanía una compañía del cuarto regimiento mixto de ingenieros, con escuadra bandas y bandera, al mando del capitán D. Ildefonso Güell y de los primeros tenientes D. Mario Jiménez y D. Juan Beigbeder. Esta unidad de la guardia exterior de Palacio.

A las cuatro y doce minutos llegó á la puerta de palacio el carruaje regio del cual descendieron primero el alcalde Sr. Puig y Alfonso, luego el Rey y después la Reina.

En el vestíbulo les recibieron el cardenal obispo Dr. Casañas, el obispo auxiliar doctor Cortés, los gentiles hombres Sres. Espinós, Boladeras, Fargas y Peyra, el baile del Real Patrimonio, damas de la nobleza y otras personas de significación.

SS. MM. inmediatamente que llegaron al piso principal, se asomaron á un balcón para saludar al pueblo.

Entonces se produjo la ovación más delirante que antes.

D. Alfonso saludaba militarmente y doña Victoria agitando el pañuelo.

El público, descubierto les vitoreó largo rato.

La escolta real formó en línea de honor ante el balcón regio y á poco, comenzó el desfile.

### El desfile

A las cuatro y treinta minutos comenzó el desfile de las tropas de esta guarnición, que fué presenciado hasta el final por SS. MM. y alto personal palatino.

Las tropas desfilaron con bandera desplegada que era abatida bajo el balcón ocupado por los Reyes.

D. Alfonso saludaba la bandera con saludo militar y D.ª Victoria haciendo una profunda reverencia.

El desfile se efectuó por el orden siguiente: Brigada de infantería mandada por el general Mora y compuesta de los regimientos de Vergara y Alcántara.

Tropas de la Comandancia de Artillería. Brigada de cazadores con los batallones de Barcelona, Alba de Tormes y Mérida, al mando del general Imaz.

Fuerzas de carabineros y batallón de voluntarios de la Libertad.—Compañía de telégrafos del cuarto regimiento mixto de ingenieros.—Primer regimiento artillería de montaña y noveno montado.

Brigada de dragones mandada por el general Brandeis y compuesta de los regimientos de Santiago, Montesa y Numancia de caballería del tercer tercio de la guardia civil.

A las cinco y cuarto terminó el desfile, repitiéndose entonces las manifestaciones de entusiasmo del público al que los Reyes saludaron repetidas veces, retirándose luego para recibir á las autoridades superiores.

La muchedumbre fué deseminándose en todas direcciones, no teniéndose que lamentar el menor incidente desagradable.

### Nuestra impresion

El recibimiento dispensado á los Reyes por Barcelona entera, sin distinción de clases, excedió con mucho á las esperanzas de los más

plimistas No fué una de esas acogidas cortes ó meramente afectuosas, en que entra por más el respeto que el cariño; fué un recibimiento que, sin temor á incurrir en hipérbolos, puede calificarse de verdaderamente caluroso, de entusiasta. Desde que SS. MM. aparecieron á la puerta del apeadero hasta su entrada en el palacio de la Capitanía general, no cesaron un punto los vitores y las aclamaciones, ahogadas por continuos y fragorosos aplausos.

Ninguna recepción, por hábilmente que esté organizada, si le falta el calor popular reviste los caracteres de la de ayer, que no pertenece á la clase de las que se elaboran en los Gobiernos civiles ó en los casinos políticos, sino que fué la obra anónima y espontánea del entusiasmo de un pueblo. La pasión política que ofusca las más claras inteligencias, con el juego de engañosos espejismos, acaso trate de desvirtuar el efecto grandioso de la manifestación, apelando para conseguirlo á los recursos de costumbre en estos casos; pero sus afirmaciones tendenciosas é interesadas no serán bastantes á contrariar el inapelable testimonio de los millares de almas esparcidas en el trayecto recorrido en manifestación triunfal por los soberanos.

Esta sombra, si la hay, contribuirá por la ley del contraste á dar mayor brillantez al cuadro admirable que ofreció el pueblo barcelonés expresando de manera efusiva, como no tiene costumbre hacerlo, el testimonio de su cariño á los Reyes.

En las Casas Consistoriales trabajóse ayer con gran actividad en el adorno del vestíbulo, patio y de las dos escaleras, instalándose caprichosos grupos de plantas tropicales.

Detrás de los sillones que ocuparán Sus Majestades en el despacho de la Alcaldía se ha montado con ramas de evónimos verdes y matizados, una especie de corona rematada por una palmera enana.

Se han suprimido las flores que se trataba de utilizar como complemento del adorno, en virtud de la indicación de que el olor de las mismas en un local cerrado y relativamente reducido como es el despacho de la Alcaldía, podría ocasionar molestia á la Reina.

Mañana, día del cumpleaños de S. M. la Reina D. Victoria, el alcalde le regalará una *corbelle* de flores.

A las diez de la mañana de ayer, el alcalde accidental Sr. Puig y Alfonso, devolvió la visita al vicealmirante Germinet, á bordo del acorazado «Patrie», siendo recibido con los honores de ordenanza.

Dejaron tarjeta en el Ayuntamiento, anunciando para hoy, su visita al alcalde, el encargado de Negocios de la embajada de Francia en Madrid M. Williams Martin y el primer secretario M. Andrés Gilbert, que son los encargados de presentar oficialmente á SS. MM. al jefe de la división de la escuadra francesa surta en estas aguas á quien visitaron ayer, á bordo del buque insignia.

El vicealmirante Germinet, visitó ayer los cruceros «Cataluña» y «Princesa de Asturias» y el destructor «Audaz».

Las tripulaciones formaron sobre cubierta á la llegada de M. Germinet quien fué saludado por cada uno de los buques visitados con las salvas de ordenanza, devueltas por el «Patrie».

La comandancia de Marina ha dictado las siguientes disposiciones que regirán durante la permanencia en este puerto de las escuadras francesa y española.

«La parte media de la escala de la Paz, quedará única y exclusivamente destinada á las embarcaciones de los buques de guerra.»

Las escalas laterales quedarán de la misma manera reservadas á los botes del trozo.

Los vapores golondrinas atracarán en la escala especial de la derecha y los automóviles en la de la izquierda.

Un cuarto de hora antes de la señalada para embarcar SS. MM. con objeto de asistir á las regatas el día 26, se suspenderá por completo el servicio de golondrinas, automóviles y embarcaciones particulares en el citado muelle y se restablecerá un cuarto de hora después que hayan pasado SS. MM., volviendo á suspenderse de igual manera un cuarto de hora antes de la en que SS. MM. regresen á tierra, restableciéndose otra vez el servicio después que SS. MM. hayan desembarcado.»

El puerto ofrecía ayer un golpe de vista pintoresco, pues la casi totalidad de los buques mercantes surtos en el empavesaron á mediados sus arboladuras. Al sonar el primer cañonazo de la salva de 21, disparada por el castillo de Montjuich á la llegada de los Reyes al Apeadero, cada uno de los buques de la escuadra francesa y española hizo una salva igual, arbolando la bandera española en el palo mayor.

Los Reyes visitarán la fábrica de La España Industrial, sito en Sans, mañana á las diez y media.

El ramo de flores con que diariamente obsequiará el Instituto Agrícola Catalán de San Isidro á S. M. la Reina mientras permanezca en esta ciudad, estará de manifiesto todos los días; de nueve á diez de la mañana, en el local de aquella sociedad para que puedan verlo los socios de la misma y sus familias.

Se han encargado de cada uno de estos ramos los S. es. Cortés, Simó, Piéra y otros conocidos floricultores, socios del Instituto.

El ramo de hoy está constituido por orquídeas procedentes de Bruselas, que ha mandado á buscar el Sr. Simó.

Para asistir á la recepción de SS. MM. los Reyes que ha de celebrarse en la Capitanía General mañana, sábado, á las tres de la tarde, los socios de la Cámara Oficial de la Propiedad y Urbana, se reunirán media hora antes en el domicilio de su presidente (Ancha, 9, principal).

El grupo de los catorce, en colaboración de varias personalidades de esta capital, ha organizado una gran serenata en honor de Sus Majestades, para mañana, cumpleaños de la Reina Doña Victoria, en la que tomarán parte todos los coros de Clavé (de 1.000 á 1.500 individuos), con sus respectivos estandartes y la banda municipal.

La serenata tendrá lugar dicho día entre diez y once de la noche, frente á la Capitanía general, en el paseo de Colón, después de recorrer en manifestación los coros y la banda la calle de San Pablo, donde está el domicilio de los mismos, Ramblas y paseo de Colón, que estará iluminado por hachas de viento y bengalas.

Los presos que cumplen condena de arresto mayor en la cárcel celular de esta ciudad han elevado una instancia al presidente de la Audiencia Territorial acompañando otra para el presidente del Consejo de Ministros.

Han elevado también una instancia al cardenal obispo de esta diócesis acompañando otra para el Rey, y han escrito una carta á la señora del gobernador civil enviándole asimismo otra instancia para que la entregue á la Reina.

En dichas instancias piden los recurrentes que se les indemne del tiempo que les falta para cumplir la condena que sufren.

El mismo director de la cárcel señor Ródenas, visitó á los señores gobernador, cardenal y presidente de la Audiencia Territorial respectivamente, interesándose para que se haga cuanto se pueda en favor de dichos presos.

Han llegado de Madrid para el servicio personal de los Reyes dos automóviles, uno marca Panard, de 50 caballos, y otro, Renault, de 35; tres coches landós y 19 caballos, 8 de tiro y 11 de silla.

Ayer tarde el gobernador civil Sr. Ossorio conferenció con el presidente del Consejo de Ministros y con el mayor de mayor de palacio, duque de Sotomayor.

**Últimas noticias**

A las siete de la noche fueron recibidos en audiencia por SS. MM. el encargado de Negocios de la embajada de Francia en Madrid, M. William Martin, quien presentó á los Reyes al vicealmirante M. Germinet y á los comandantes de los acorazados «Patrie» y «Republic» MM. Croix de Gastier y Forereau.

Á las ocho comieron los Reyes, sentándose á su mesa, además de la alta servidumbre palatina, que les ha acompañado, la señora duquesa de Monistrol, como dama de guardia; como grande de España, el Sr. marqués de Comillas, el Sr. barón de Benisalem en calidad de mayordomo de servicio; el Capitán general D. Arsenio Linares, el gobernador militar, el jefe de guardia de los alabarderos y el ca-

pitán de la del exterior, que era el capitán de ingenieros D. Ildefonso Güell.

Después de conversar un rato con los comensales sobre la impresión que les ha causado la acogida que se les ha dispensado en Barcelona, expresando su satisfacción vivísima por ella, á las diez SS. MM. se retiraron á sus habitaciones particulares á descansar.

A dicha hora se relevó el zaguano de alabarderos.

(De La Vanguardia.)

**CRÓNICA TEATRAL**

**En el Ateneo**

«El dinero y el trabajo»; éste es el título de una zarzuela, muy hermosa por cierto, y que con éxito satisfactorio se estrenó anteanoche en este lindo coliseo; libro de los celebrados autores Sres. Jackson Veyan y Rocabert, música de los inspirados maestros Sres. Vives y Saco del Valle.

Ya tenemos aquí otra obra, nueva para nuestro público, y que al fijarnos en el asunto que la motiva vemos que son escasos los caracteres de novedad que reúne. Pero como no soy exigente, comprendo y digo queda hoy para los autores algo con que poder engendrar una obra que no haya servido para confeccionar otra de las muchas que en forma de *plaga* han invadido los escenarios de género chico? Puede un autor fácilmente trazar una escena, idear un diálogo, crear un tipo que no haya desfilado ya por algún escenario?

A mi pobre entender, la empresa es poco menos que difícil, pues si en esa *lluvia* de zarzuelitas chicas se ha pretendido dar al público como realidad pura hasta lo falso, lo artificioso, lo imposible qué no habrá ocurrido con aquello que se puede ofrecer en calidad de verosimil?

Así, pues, tenemos que Jackson Veyan y Rocabert, tropezando con estos obstáculos se han decidido, al escribir «El dinero y el trabajo», á darle un color que simpatiza por entero con el público, desechando todo artificio y haciendo que resalte únicamente la verdad.

Cierto que su argumento se parece en algo al que se desarrolla en «El túnel», pero justo es convenir en que «El dinero y el trabajo» está mucho mejor presentada, tanto en lo que á la confección de escenas se refiere, que tiene algunas trazadas con singular acierto y cómicas por necesidad, como en lo que afecta al dibujo de los tipos, destacándose en todo ello las bellezas de un diálogo notable por su inspiración y hermosísimo por la sobriedad, expresión y realidad del mismo.

La partitura es preciosa y digna de la fama que han logrado conquistarse sus autores, señores Vives y Saco del Valle. Tiene dos coros, que merced á la experta batuta del Sr. Sanllehy, que aunque dicho sea de paso está siempre oportunísimo al frente de su subordinada orquesta, que resultaron muy afinados; un dúo inspiradísimo, en el que la bella señorita Terrés y el Sr. Vivas se colocaron á gran altura, interpretándolo con todo sentimiento *et amore* que fué unánimemente aplaudido, pero que muy bien merecía los honores de la repetición y por último una *aria* de tiple que vale por toda la obra, de un conjunto admirable y en la cual alcanzó un éxito personalísimo la agraciada Rosita Terrés.

Verdad es que esta artista tuvo ya «Ninón», «Alma negra» y alguna otra obra que no recuerdo para lucir su excelente escuela de canto; pero en la *Luisa* de «El dinero y el trabajo» vi en ella á la verdadera cantante, que aprovechando con gusto lo que para otras resultarían invencibles escollos, puso de manifiesto su finísimo arte y sobre todo la ductibilidad de su portentosa garganta. Inútil es decir que en el teatro resonó una tan nutrida como prolongada palmada, que la Srta. Terrés escuchó satisfecha, como premio á su esmerada ejecución.

Merece también citarse la labor de la señora Sembi y Sres. Aragónés y Calle que contribuyeron por su parte al éxito que obtuvo la obra, siendo llamados sus intérpretes al palco escénico al final de cada uno de los cuadros y especialmente al terminar la representación, cosechando todos profusión de aplausos.

K. CHUPIN.

**Locales y provinciales**

Se halla enfermo aunque la dolencia afortunadamente no reviste gravedad, nuestro estimado amigo y compañero de la prensa local, D. Manuel Menendez.

Desémosle rápida mejoría y total restablecimiento.

Desde hoy las tropas de esta guarnición, sustituirán la guerrera de paño por el capote de invierno.

Ha dado á luz con toda felicidad una robusta niña la distinguida esposa de D. Bartolomé Lertigau, interventor de la Sucursal, en esta plaza, del Banco de España.

Reciban nuestra felicitación.

Ha sido premiada con medalla de bronce en la Exposición hispano-francesa, la instalación de la fabrica de calzado de los Sres. Cvallé y Marqués.

Les felicitamos por tan honrosa distinción.

A la «Fiesta del Arbol» que se celebrará mañana en esta ciudad, asistirá representando á su hermano D. Rafael, el Excmo. Sr. don Mariano Puig y Valls.

Por el Ministerio de Fomento se han mandado pagar los expedientes de expropiación de Montroig, importantes 63.941'27 pesetas y el de Riudecañas referente al pantano de 28.577'48.

Se han aprobado los expedientes de expropiación de Calafell, importantes 50.839'03 pesetas, y el de Barbará que arroja 11.549'60.

El cronista de la provincia D. Emilio Morera y Llauredó, ha recibido, del Ayuntamiento de esta capital, el encargo de redactar la biografía de nuestro esclarecido compatriota D. Rafael Puig y Valls.

Le ha sido concedida la Gran Cruz del Mérito agrícola, á nuestro distinguido amigo particular y paisano D. Rafael Puig y Valls, Ingeniero de Montes.

Nuestra enhorabuena.

Ha sido nombrado licenciado en Medicina y Cirujía D. Francisco de Paula Cordon Cervera.

En las sesiones que hoy celebró el cinematógrafo «Las Novedades» debutará la aplaudida pareja de baile «Las Canudas».

Para hoy y mañana regirán los precios antiguos.

Ha regresado de Barcelona después de haber asistido á un Consejo de Guerra el general de brigada Sr. Nicolau.

Se ha incorporado á la Comisión liquidadora de la Intendencia militar de Cuba, el oficial primero de Administración militar D. José Povón.

Con motivo de celebrar hoy el cumpleaños S. M. la Reina D. Victoria, no habrá despacho en las oficinas del Estado.

La apreciable esposa de nuestro particular amigo D. Salvador Ripoll, profesor de las escuelas nocturnas de dibujo que sostiene el Ayuntamiento de esta capital, ha dado á luz, con entera felicidad, una preciosa niña.

La enhorabuena.

Ayer amaneció el firmamento completamente nuboso lloviendo durante casi todo el día y parte de la noche.

El tiempo continúa metido en aguas.

DAPILATORIO VENUS, es el mejor preparado para destruir el vello; y para colorear las ganas y dar vigor al cabello nada mejor que el AGUA REAL.

# EN EL AYUNTAMIENTO

Bajo la presidencia de D. José Martínez y con asistencia de los Sres. Oliva, Malé, Salinas, Guasch y Nin, celebró ayer tarde sesión de segunda convocatoria nuestra Corporación municipal.

Se aprobaron todos los informes de las Comisiones de Fomento y Gobernación que constaban en la orden del día, escepción hecha del relativo al nombramiento de una comisión que pasase á la corte para gestionar varios asuntos, el cual fué retirado.

Se aprobaron así mismo los acuerdos de la Comisión de Ensanche y el Municipio quedó enterado del extracto de los acuerdos adoptados por el mismo durante el mes de Julio último.

Leída una comunicación de la Jefatura de Obras públicas participando hallarse expuesto en dichas oficinas el proyecto de reforma de las estaciones de ferro-carriles de esta capital, se designó al arquitecto municipal para que estudie dicho proyecto y formule el correspondiente informe.

Los Sres. Oliva y Guasch formularon algunos ruegos y preguntas y se levantó la sesión.

## Boletín Oficial

La Comandancia de la Guardia civil de esta provincia anuncia para el día 1.º del próximo mes la venta de las armas ocupadas á los infractores de la ley de caza.

—La Diputación provincial publica el presupuesto de ingresos y gastos para 1909 á fin de que los pueblos interesados puedan hacer las reclamaciones que crean pertinentes.

—La Administración de Hacienda conmina con la multa máxima que autoriza la vigente ley municipal á los alcaldes de los pueblos que cita por no haber remitido la certificación de la sesión, acordando los medios para hacer efectivos los cupos de consumos.

—La Intervención de Hacienda anuncia que el día 1.º de Noviembre próximo se recibirán en aquellas oficinas los cupones núm. 30 de los títulos definitivos de las emisiones de 1900, 1902 y 1906 y los títulos de igual deuda amortizados en el sorteo verificado el 15 del actual.

—Extractos de los acuerdos tomados por los Ayuntamientos de Roquetas y Gandesa durante el mes de Septiembre el primero y Julio, Agosto y Septiembre el último.

## Boletín Religioso

SANTOS DE HOY.—Stos. Rafael arcángel y Justo.  
SANTOS DE MAÑANA.—Stos. Crispín y Crispiniano.

### CORTE DE MARÍA

Hoy se hace la visita á Ntra. Sra. de la Merced en la Beneficencia.

### ORACIÓN DE LAS CUARENTA HORAS

Continúa en la iglesia de la Sma. Trinidad. Su Divina Majestad se tendrá de manifiesto por la mañana de ocho á once celebrándose las misas de exposición y reserva. Por la tarde desde las tres y cuarto á siete y media.

### CULTOS PARA HOY

Carmelitas Descalzas.—A las seis y media de la mañana se cantará la Misa «Sabatinas» en honor de Nuestra Señora del Carmen, y por la tarde, á las cinco, Rosario, Visita á la Santísima Virgen y Salve Carmelitana cantada por la Rda. Comunidad.  
Santa Clara.—Festividad de San Rafael.—A las

diez de la mañana Misa solemne con Ministros y cantada por la Rda. Comunidad. Por la tarde empezará la función á las cinco, y después de cantarse el Trisagio y hacer los ejercicios de la novena, panegirizará las glorias del Santo Arcángel el distinguido orador sagrado Doctor D. Reinaldo Santallucia, finalizándose dicha función con los gozos al Santo.

San Miguel del Plá.—Durante la Misa de siete se rezará el Santo Rosario con la oración á San José, siguiendo inmediatamente el ejercicio del mes consagrado al Seráfico Padre San Francisco.

### CULTOS DE MAÑANA

Catedral.—A las seis Rosario de la Aurora, y á las siete Misa en la capilla de Ntra. Sra. del Claustro. A las nueve, Horas canónicas, procesión eucarística y Misa conventual á canto gregoriano. Por la tarde, á las cuatro y media se cantará el SSmo. Rosario con exposición de S. D. M., motete, oración á San José y reserva solemne con asistencia del Excmo. Cabildo y Clero Catedral, terminando con el canto de la Salve. Capilla del Santísimo Sacramento.—Durante la Misa de siete y media explicación de la Doctrina Cristiana.

San Juan Bautista.—A las ocho explicación del Catecismo durante el santo sacrificio de la Misa. A las nueve y media Oficio con plática parroquial. Por la tarde á las cinco y media Exposición de S. D. M., rezo del Santo Rosario, cantándose la última decena y las Letanias, sermón á cargo del Rdo. P. Jaime Sans, Misionero del Inmaculado Corazón de María, motete, bendición y reserva.

San Francisco.—A las nueve y media Oficio parroquial con plática. Por la tarde, á las cinco y media Exposición de S. D. M., rezo del Santo Rosario, cantándose la última decena y las Letanias, sermón á cargo del Rdo. P. Jaime Sans, Misionero del Inmaculado Corazón de María, motete, bendición y reserva. Santísima Trinidad.—A las nueve y media Oficio con Exposición y plática parroquial. Por la tarde, á las seis Exposición, Rosario, Trisagio, meditación y explicación del Catecismo.

Sagrado Corazón.—A las nueve Misa para los congregantes de la Inmaculada y San Luis Gonzaga.

Carmelitas Descalzas.—Fiesta mensual de la Archicofradía del Niño Jesús de Praga.—Misas fijas cada media hora desde las seis hasta las ocho y media. Todos los días en la Misa que se celebrará á las siete en el altar de la Mística Doctora del Carmelo se rezará el Sto. Rosario, y luego se hará el ejercicio del mes de Ntra. Madre Santa Teresa de Jesús. A las siete y media Misa de Comunión general con plática por el Rdo. Padre Director; á las nueve y media Misa conventual cantada por la Rda. Comunidad y diez y media rezada. Por la tarde, á las cinco y media, Coronilla del Niño Jesús cantada, ejercicio mensual, motete, sermón por el Rdo. P. Deogracias de San Antonio y procesión, terminando con la despedida popular del Milagroso Niño.

San Miguel del Plá.—Durante la Misa de siete se rezará el Santo Rosario con la oración á San José, siguiendo inmediatamente el ejercicio del mes consagrado al Seráfico Padre San Francisco. Por la tarde, á las seis, Exposición del Santísimo, Rosario, Trisagio cantado, reserva y bendición.

Descalzas.—A las ocho se cantará el Oficio por la Rda. Comunidad.

Santa Clara.—A las ocho Oficio á canto gregoriano por la Rda. Comunidad. A las cinco y media de la tarde las Rdas. Religiosas cantarán con acompañamiento de armonium el Trisagio á la Santísima Trinidad, seguirán á continuación los ejercicios de la Novena á San Rafael terminándose la función con el canto de los gozos y oración al Santo.

Dominicas de la Presentación.—Misas rezadas á las siete y media y á las diez. Por la tarde, á las cinco, Exposición de S. D. M., motete, Rosario, estación mayor, Trisagio, canto del Santo Dios, bendición y reserva.

San Pedro.—A las nueve Oficio parroquial con plática.

### MES DEL SANTISIMO ROSARIO

Se celebrará en las iglesias y horas siguientes: Catedral.—Durante la Misa de siete en la capilla de Ntra. Sra. del Claustro, y á las doce en el altar de la Virgen del Rosario.

San Juan Bautista.—A las seis de la tarde habrá exposición mayor, Trisagio, Rosario, Aeto de Desagravios, oración á San José y ejercicios del mes de Octubre, con reserva á las siete. Los días festivos se hará la función á las cinco, cantándose el Trisagio.

San Francisco.—Durante las Misas de las seis y de las ocho.

Santísima Trinidad.—En la Misa que se celebra á las cinco y media los días laborables, y á las seis y cuarto los festivos. Por la tarde, á las cinco y media, con exposición menor. Los domingos empezará á las cinco.

Sagrado Corazón.—Se rezará el Sto. Rosario, por la mañana en la Misa de las siete, y por la tarde á las seis y cuarto con exposición menor.

Enseñanza.—A las seis y cuarto durante la Misa. Beatas Sto. Domingo.—En la Misa que empieza á las seis y cuarto.

Santa Clara.—A las seis y media durante la Misa de Comunidad. Los festivos á las seis.

Beneficencia.—Durante la Misa de seis. Hermanas del Carmen (Vedra).—A las siete de la mañana.

Hospital.—A las seis y cuarto durante la Misa. Presentación.—A las seis y media durante la Misa. Los festivos á las siete y media.

San Pedro.—A las siete de la mañana. Los domingos á las cuatro de la tarde.

Jesús-Maria.—A las seis menos cuarto de la tarde, terminando con un cántico á la Santísima Virgen. Los días festivos será con exposición de S. D. M., cantándose la última decena del Rosario.

## Sección oficial

### Registro civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer

NACIMOS.—Josefa Lartigau Bálles.  
FALLECIDOS.—Sebastian Canturri Casanovas, Gravina, 11, (15 meses).  
MATRIMONIOS.—Ninguno.

## Sección comercial

### Movimiento del puerto

#### EMBARCACIONES LLEGADAS AYER

De Genova inglés Venedotian, de 734 toneladas, c. Williams, con tránsito, consignado á D. Matias Mallol.

De Amsterdam y Barcelona v. holandes Flora, de 442 s., c. Briones, con tránsito, consignado á los Sres. Vda. y S. de P. Ferrer y Mary.

De Alicante y Valencia v. Cabo San Vicente, de 1.107 ts., c. Zarrazu, con efectos, consignado á D. Mariano Peres.

De Barcelona v. Carmen Roca, de 1.353 ts., c. Roca, con carga general, consignado á D. Matias Mallol.

### DESPACHADAS

Para Sevilla v. sueco Loke, con tránsito.

Para Valencia vapores Venedotian y Flora, con efectos

Para Marsella y esc. v. Cabo San Vicente, con efectos.

### Bolsa de Madrid

Madrid, 23, 18'82.

5 por 100 interior contado	83'45
4 por 100 idem fin mes	83'56
4 por 100 idem fin próximo	00'00
5 por 100 amortizable	101'56
Carpetas provisionales amortizable 5 0/16	000'00
Banco de España	454'00
Tabacalera	399'00
Cambios de Paris	11'70
Idem de Londres	11'55
4 por 100 exterior	28'00

### Bolsa de Barcelona

Barcelona, 23, 15'56.

#### CAMBIOS EXTRANJEROS

Londres á 90 días fecha	00'00 d.
Id. á 60 días fecha	00'00 »
Id. á 90 días vista	27'55 »
Id. cheque	28'03 p.
Paris á 90 días fecha	00'00 »
Id. la vista	11'70 »
Hamburgo á la vista	00'00 »

#### EFFECTOS PUBLICOS

4 por 100 interior contado	00'00	00'00
» fin mes	83'55	83'575
» fin próximo	00'00	00'000
Denda amortizable fin mes	000'00	000'000
Carpetas provis. Amotr. fin mes	00'00	00'000
OBLIGACIONES CONTADO		
Ferrocarril Norte especiales	106'25	1 6'50
» San Juan Abadesas	79'75	80'25
» T. B. y F. 2 1/4 por 100	57'75	58'00
» T. B. y F. 4 1/2 por 100	00'00	00'000
» Alicante 4 por 100	00'00	00'000
» M. T. B. Reus Roda	55'50	56'00
» Almansas 3 1/2 no adheri.	00'00	00'000
» Almansas 3 p. 100 adher.	78'65	78'85
» Orense	54'85	55'15

#### ACCIONES FIN MES

Banco Hispano Colonial	000'00	000'000
Sociedad Catalana General de Crédito	00'00	00'000
Medina-Zam. y O. á V.	28'00	28'10
Norte de España	77'00	77'10

## Sección telegráfica

Madrid 23.

### La nueva ley de reclutamiento

Según referencias el proyecto de ley sobre reclutamiento que el general Primo de Rivera se propone presentar á las Cortes, varía las condi-

ciones de la redención á metálico y la situación de los redimidos.

El tipo de redención no será único; como actualmente, sino que estará en relación con la cédula que pague el mozo ó su familia. La cuota más baja será de mil pesetas.

El recluta redimido tendrá que estar en filas de servicio activo algunos meses durante tres años, para aprender la instrucción militar, pero estará exento del servicio de guarnición.

Los redimidos que hayan asistido con aprovechamiento á las escuelas de tiro nacional, se ahorrarán algunas semanas de permanencia en filas.

## ESPECTACULOS

### Á teneo Tarraconense

Gran función para hoy.

Sección vermouth á las siete, «El dinero y el trabajo»  
Sección doble á las nueve y media, las zarzuelas, «Ruido de Campanas» y «El Arte de ser Bonita» (es treno).

IMPRENTA LORENS, GIBERT Y CABRE

# NOVEDADES

Laneria, Sederia, Lenceria, Pañeria, Peleteria, Góneros de punto, Algodones fantasía, Atoll, Tapiserias, Mantas de lana y de algodón y Paraguas.

Esta casa participa á su clientela y al público en general que ha recibido grandes existencias de géneros de la más alta novedad propios para la presente temporada los cuales se detallarán á precios de fábrica.

## Manuel Llauradó

San Agustín, 19. — Tarragona

¡Ocasión!! Traje caballero, 15 ptas.

¡Ocasión!! Corte gabán, 14 ptas.

## PRECIO FIJO

## Clinica y Consultorio

para las enfermedades de la mujer, vías urinarias, cirugía operatoria, partos, electroterapia y análisis micro-químico de orinas y productos patológicos.

BAJO LA DIRECCION DEL

## DOCTOR RABADÁ

Ex-interno del Hospital de la Santa Cruz, ex-Ayudante de la Policlínica del Dr. Fargas y Médico de las Casas de Socorro de Barcelona.

### CONSULTA:

De 10 á 12 y de 5 á 7.

Para obreros, de 7 y media á 8 y media, noche.

Para los pobres, gratis los lunes, miércoles y sábados de 12 y media á 1 y media.

Rambla de Castelar, 31, prpal.

## Sucursal Luis Trinchet

CASA FUNDADA EN 1885

Gran Premio en la Exposición Universal de Chicago de 1893.

Gran surtido en sombreros y gorras.—Especialidad para el clero.—Birretes para la Magistratura y Facultades.—Teresianas y roses para el Ejército.—Tricornios para la Armada.—Solideos y Bonetes.

Talleres: calle Sta. Ana, 9, Barcelona  
28, Conde de Rius, 28.— Tarragona.

# SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

## Línea de Cuba y Méjico

El día 17 de Septiembre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Cruña el vapor

## Reina M.<sup>a</sup> Cristina

directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafrme y tráfico con trasbordo en Habana el vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

## Línea de New-York, Cuba y Méjico

El día 26 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor

## Antonio Lopez

directamente para New-York, Habana y Veracruz.

## Línea de Venezuela-Colombia

El día 15 de Octubre saldrá de Barcelona, el 16 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor

## Buenos Aires

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá, con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También cargo para Maracaibo, Coro, Caripane, Cumaná y Trinidad con trasbordo en Curacao.

## Línea de Filipinas

El día 10 de Octubre saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor

## Isla de Luzón

directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australis.

## Línea de Buenos Aires

El día 3 de Octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Cádiz y el 7 de Málaga el vapor.

## León XIII

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

## Línea de Canarias

El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz el vapor

## M. L. Villaverde

directamente para Tanger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, con retorno a Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso, haciendo las escalas de las Palmas, Cádiz, Alicante y Valencia y Barcelona.

## Línea de Fernando Poo

El día 25 de Septiembre saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor

## San Francisco

para Fernando Poo con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la Costa Occidental de África y golfo de Guinea.

## Línea de Tánger

Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.  
Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

**AVISOS IMPORTANTES.**—Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 80 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en la R. O. del ministerio de Agricultura, Industria, Comercio y Obras públicas de 14 de Abril de 1904, publicada en la «Gaceta» de 22 de mismo mes.

**SERVICIOS COMERCIALES.**—La sección que de estos servicios tiene establecida la compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los ministerios que se le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

Para más informes dirigirse a su agente en Tarragona: D. EMILIO BORRÁS Plaza de Olózaga, 11.

TARIFAS DE PASAJE	
1.ª Clase	100.00
2.ª Clase	60.00
3.ª Clase	30.00
4.ª Clase	15.00
5.ª Clase	7.50
6.ª Clase	3.75
7.ª Clase	1.87
8.ª Clase	0.93
9.ª Clase	0.47
10.ª Clase	0.23

**Sección telegráfica**  
Madrid 28.  
La nueva ley de reclutamiento...

**Boletín Religioso**  
El día 17 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz el vapor...  
El día 25 de Septiembre saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor...  
El día 3 de Octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Cádiz y el 7 de Málaga el vapor.

**Boletín Oficial**  
El Comandante de la Guardia civil...  
El día 17 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz el vapor...  
El día 25 de Septiembre saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor...  
El día 3 de Octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Cádiz y el 7 de Málaga el vapor.

**DOCTOR BARBADA**  
CONSULTA  
El día 10 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 12 de Málaga y el 14 de Cádiz el vapor...  
El día 17 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz el vapor...  
El día 25 de Septiembre saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor...  
El día 3 de Octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Cádiz y el 7 de Málaga el vapor.